

THE KNIGHT IN THE AREA

story by Hiroaki Igano
art by Kaya Tsukiyama

57

BUKU KOMIK ELEX MEDIA KOMPUTINDO



PORTAL: ElexMedia.id
FORUM: ElexMedia.co.id/forum



Sanksi Pelanggaran Pasal 113
Undang-Undang Nomor 28 Tahun 2014
tentang Hak Cipta

- (1)Setiap Orang yang dengan tanpa hak melakukan pelanggaran hak ekonomi sebagaimana dimaksud dalam Pasal 9 ayat (1) huruf i untuk Penggunaan Secara Komersial dipidana dengan pidana penjara paling lama 1 (satu) tahun dan/atau pidana denda paling banyak Rp100.000.000 (seratus juta rupiah).
- (2)Setiap Orang yang dengan tanpa hak dan/atau tanpa izin Pencipta atau pemegang Hak Cipta melakukan pelanggaran hak ekonomi Pencipta sebagaimana dimaksud dalam Pasal 9 ayat (1) huruf c, huruf d, huruf f, dan/atau huruf h untuk Penggunaan Secara Komersial dipidana dengan pidana penjara paling lama 3 (tiga) tahun dan/atau pidana denda paling banyak Rp500.000.000,00 (lima ratus juta rupiah).
- (3)Setiap Orang yang dengan tanpa hak dan/atau tanpa izin Pencipta atau pemegang Hak Cipta melakukan pelanggaran hak ekonomi Pencipta sebagaimana dimaksud dalam Pasal 9 ayat (1) huruf a, huruf b, huruf e, dan/atau huruf g untuk Penggunaan Secara Komersial dipidana dengan pidana penjara paling lama 4 (empat) tahun dan/atau pidana denda paling banyak Rp1.000.000.000,00 (satu miliar rupiah).
- (4)Setiap Orang yang memenuhi unsur sebagaimana dimaksud pada ayat (3) yang dilakukan dalam bentuk pembajakan, dipidana dengan pidana penjara paling lama 10 (sepuluh) tahun dan/atau pidana denda paling banyak Rp4.000.000.000,00 (empat miliar rupiah).

Area no Kishi 57

© 2017 Hiroaki Igano/Kaya Tsukiyama

All rights reserved.

First published in Japan in 2017 by Kodansha Ltd., Tokyo.

Indonesian version published by PT Elex Media Komputindo

Under license from Kodansha Ltd.

The Knight in the Area 57

Alih bahasa: Juan Hendrianus

Editor: Faizal

Desain sampul: Henrikus Ariyanto

718011528

ISBN 978-602-00-1538-5

978-602-04-8404-4

Hak cipta terjemahan Indonesia dipegang oleh PT Elex Media Komputindo.

Hak cipta dilindungi oleh undang-undang.

Diterbitkan pertama kali tahun 2018 oleh PT Elex Media Komputindo,

Kelompok Gramedia, anggota Ikapi, Jakarta.



Dilarang keras memfotokopi atau memperbanyak sebagian atau seluruh isi buku ini tanpa izin tertulis dari penerbit.

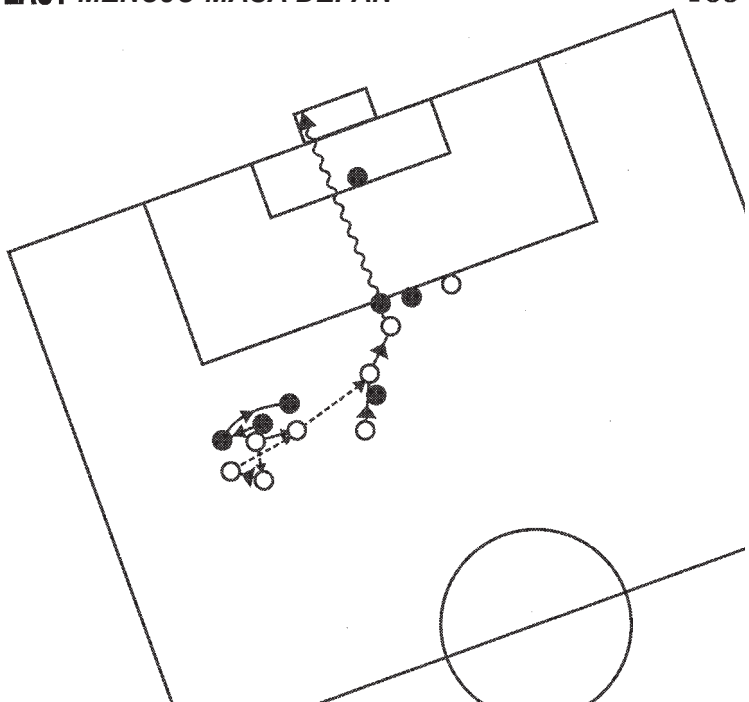
Dicetak oleh

Percetakan PT Gramedia, Jakarta

Isi di luar tanggung jawab percetakan

CONTENTS

#490 <i>LAST LESSON 17</i>	3
#491 <i>LAST LESSON 18</i>	23
#492 <i>ISI HATI KAKAK</i>	43
#493 <i>SELALU BERSAMA SELAMANYA...</i>	63
#494 <i>PERTANDINGAN PEMBUKA MASING-MASING</i>	83
#495 <i>GEMA DETAK JANTUNG</i>	103
#496 <i>PERASAAN PANTANG MENYERAH</i>	123
#497 <i>BERSAMA SELAMANYA...</i>	143
#LAST <i>MENUJU MASA DEPAN</i>	163



ONE-TWO
YANG CANTIK
ANTARA
AIZAWA DAN
TAKAJO!

U
W
O
O O O H

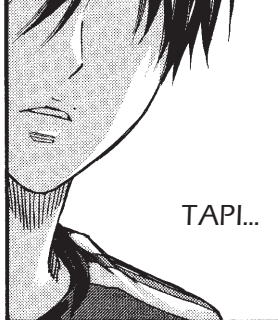
LALU
SEMAKIN
MENDEKATI
AREA VITAL!

TENTU
SAJA GOL
TERAKHIR-
MU...

YANG
TERHEBAT

JUGA

PERLIHAT-
KAN
GOLMU
SUGURU



TAPI...



HEBAT! BAIK
KAKAK, SHIKI
MAUPUN
TAKAJO



SAAT INI,
TIBA-
TIBA SAJA
DADAKU

DIPENUHI
RASA YANG
TAK SANG-
GUP AKU
DESKRIPSI-
KAN



ONE-TWO
DENGAN
TAKAJO
DAN SHIKI





JIKA
DIUCAPKAN
DALAM
BAHASA

RASANYA
SEPERTI UCAPAN
"SELAMAT TINGGAL"



KAKAK YANG
MENINGGAL
MENDADAK
KARENA
KECELAKAAN

MUNGKIN
DATANG
KEMBALI
UNTUK ME-
NYAMPAIKAN

